

送り状 (Dispatch Note)

物品用(For goods)



* E N 1 4 9 0 1 2 8 0 1 | P *

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially

 JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 149 012 801 JP

From (Sender) Name & Address Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 12 22		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute) 10 00		郵便料金 Postage 送料 1000円		諸料金 手数料 1000円					
		合計金額 Postage Paid 1000円		円 (yen)									
Postal Code 135-0064 JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX		総重量 Total gross weight g 1000g											
		To (Addressee) Name & Address Kwon Hoe Lee Kwon Hoe Lee 1604, Building 308, 334, Subyeon-ro, Bupyeong-gu, Incheon (Samsan-dong, Shinsung Smile Apartment) Postal Code 21325											
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		Country KOREA											
		内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food											
内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開破される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item may be opened if suspected of containing dangerous goods.		HSコード HS tariff number 2501.00.01		内容品の原産国 Country of origin of goods Korea		内容品の個数 Number of items contained 3		正味重量 Net weight g 1000g		内容品の価格 Value USD19.77		TEL 010-2201-7232 FAX 010-2201-7232	
												日本円換算合計 (円) Total Value 1977 Yen	
ご署名 Signature of the sender Sayuri Japan Drop Shipping		No commercial value for customs purpose only.		20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 Total number of pieces		ご注意！ この用紙は送り状です。 専用バウチに入れてください。		社員確認用 航空危険物の 説明・確認 ・輸出申告対象 (20万円超) 確認			
												(To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.	

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* F N 1 4 9 0 1 2 8 0 1 | P *

item number

FN 149 012 801 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 12 22		配達日時 (Date/time of delivery)			ご署名 (Signature of recipient)			
Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo				To (Addressee) Name & Address						
				Kwon Hoe Lee Kwon Hoe Lee 1604, Building 308, 334, Subyeon-ro, Bupyeong-gu, Incheon (Samsan-dong, Shinsung Smile Apartment) Postal Code 21325						
Postal Code 135-0064		JAPAN		Postal Code 21325						
TEL +82-70-8028-0952		FAX		Country KOREA						
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents				HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-2201-7232	
Health food						3		USD19.77	FAX 010-2201-7232	
									次の場合は□に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.	
									☐ 贈物 Gift	☐ 商品見本 Commercial sample
									☒ 販売品 Sale of goods	☐ その他 Others
									☐ 返送品 Returned goods	☐ 書類 Documents
									日本円換算合計 (円)	1977 Yen
				No commercial value for customs purpose only.					Total Value	
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開検される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.				☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces		ご注意！ この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。		
						番目 個中 Total number of pieces				

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2021 / 12 / 22
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN149012801JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Kwon Hoe Lee Kwon Hoe Lee 1604, Building 308, 334, Subyeon-ro, Bupyeong-gu, Incheon (Samsan-dong, Shinsung Smile Apartment) 21325, KOREA TEL 010-2201-7232 FAX 010-2201-7232	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			3	USD 6.59	USD 19.77
総合計 (Total)			3		USD 19.77

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)

Sayuri Japan Drop Shipping



ご依頼主控え (Sender's Copy①)



* E N 1 4 9 0 1 2 8 0 1 J P *

JAPAN 職権により開くことがあります
May be opened officially **POST JAPAN POST**

お問い合わせ番号
(item number) EN 149 012 801 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 12 22		損害要償額		郵便料金		諸料金			
Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo				総重量 Total gross weight g		合計金額 Postage Paid					
Postal Code 135-0064 JAPAN				To (Addressee) Name & Address Kwon Hoe Lee Kwon Hoe Lee 1604, Building 308, 334, Subyeon-ro, Bupyeong-gu, Incheon (Samsan-dong, Shinsung Smile Apartment) Postal Code 21325							
TEL +82-70-8028-0952 FAX				Country KOREA							
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained		正味重量 Net weight g		内容品の価格 Value	
Health food						3				USD19.77	
										TEL 010-2201-7232	
										FAX 010-2201-7232	
										次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.	
										☐ 贈物 Gift	
										☐ 商品見本 Commercial sample	
										☒ 販売品 Sale of goods	
										☐ その他 Others	
										☐ 返送品 Returned goods	
										☐ 書類 Documents	
										日本円換算合計 (円) Total Value 1977 Yen	
										No commercial value for customs purpose only.	
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。同意します。 (checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.)		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces							
ご署名 Signature of the sender											

✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN	
135-0064		FAX	
TEL +82-70-8028-0952			
Country KOREA			
日付印 Date Stamp			



* E N 1 4 9 0 1 2 8 0 1 J P *

お問い合わせ番号 (item number) : EN 149 012 801 JP

Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN	
135-0064		FAX	
TEL +82-70-8028-0952			
Country KOREA			
Kwon Hoe Lee Kwon Hoe Lee 1604, Building 308, 334, Subyeon-ro, Bupyeong-gu, Incheon (Samsan-dong, Shinsung Smile Apartment) Postal Code 21325		Country KOREA	
TEL 010-2201-7232 FAX 010-2201-7232		TEL 010-2201-7232 FAX 010-2201-7232	
内容品詳細		原産国	
Health food		3	
正味重量		USD19.77	
損害要償額 (円)		郵便料金 (円)	
価格		合計 (円)	
USD19.77		1977	
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算合計 (円)	
		1977	
		Date Stamp	
		1977	
		10年保存	
		受付局控	
		QRコード	
		* E N 1 4 9 0 1 2 8 0 1 J P *	

内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。